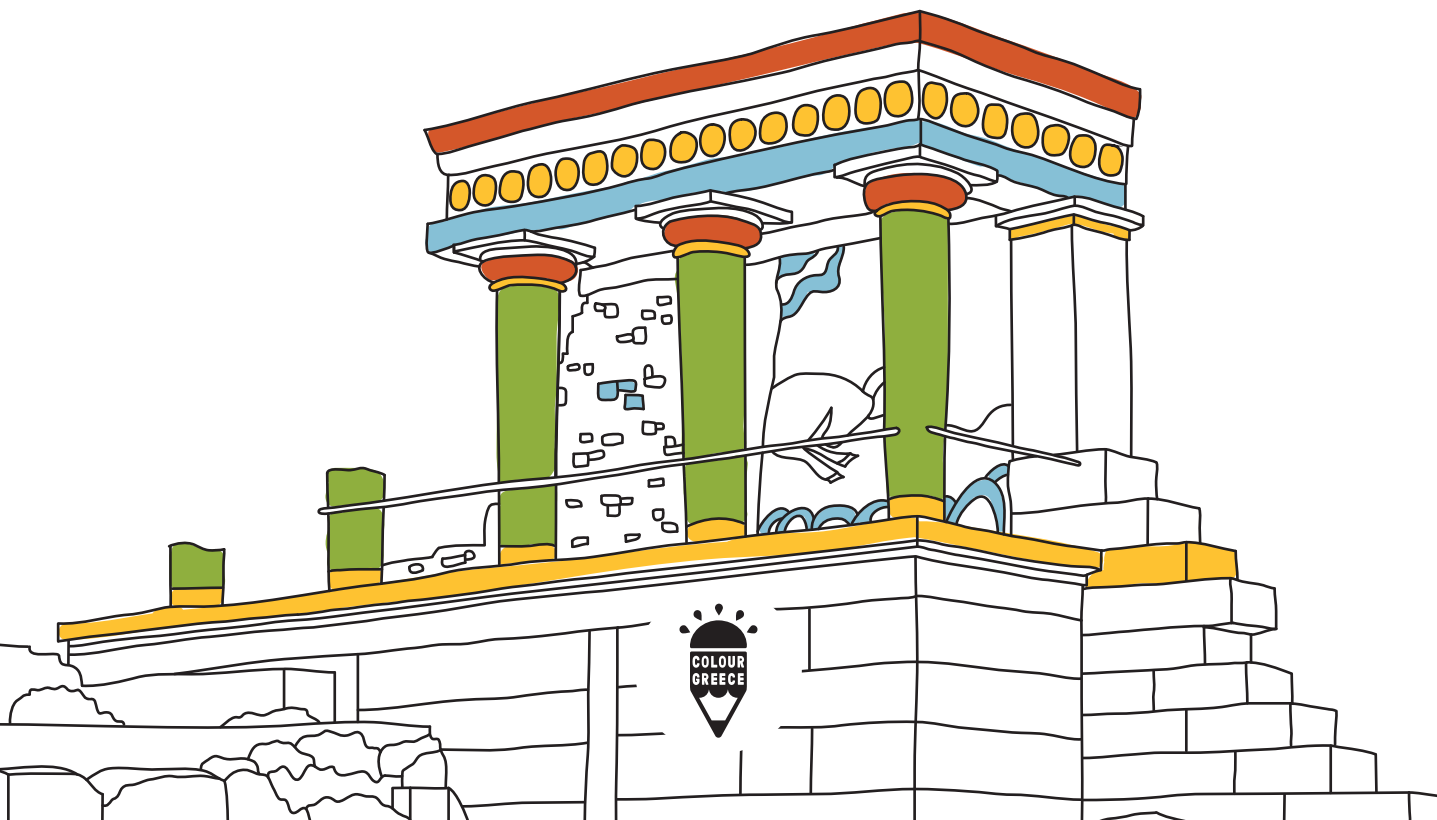


εξώφυλλο της έκδοσης

Avrokomi Zavitsanou
Vasiliki Tzora

Colour Crete

AN INSPIRING TRAVEL GUIDE



Welcome to Crete! An island known for its great history, through mythology and the famous Minoan civilization. An island of unique natural beauty, with its proud peaks, enchanting coast-lines and vast olive groves. An island full of music, literature and traditional folk art.

In the pages of this colouring travel guide, Crete in black and white is waiting for you and your imagination to bring it to life. Colour its picturesque harbours, historic cities and welcoming villages, its deep gorges and famous beaches, the palaces, the museums and the artefacts, and turn your journey into a unique experience. Colour Crete combines the relaxing pleasure of a colouring book and the thrill of wandering and discovering that a travel guide offers. Enjoy your trip.

Καλώς ήρθατε στην Κρήτη! Το νησί της ιστορίας, της μυθολογίας και του μινωικού πολιτισμού. Το νησί των μοναδικών φυσικών τοπίων, των υπερήφανων κορυφών, των μαγευτικών ακτογραμμών και των απέραντων ελαιώνων. Το νησί της μουσικής, της λογοτεχνίας και της παραδοσιακής λαϊκής τέχνης.

Στις σελίδες αυτού του εναλλακτικού ταξιδιωτικού οδηγού η Κρήτη σε λευκό και μαύρο περιμένει να της δώσετε ζωή με τη φαντασία σας. Χρωματίστε τα γραφικά λιμάνια, τις ιστορικές πόλεις και τα φιλόξενα χωριά, τα βαθιά φαράγγια και τις ξακουστές παραλίες, ανάκτορα, μουσεία και έργα τέχνης, και μετατρέψτε το ταξίδι σας σε μια αξέχαστη εμπειρία. Το Colour Crete συνδυάζει τα χαλαρωτικά οφέλη ενός βιβλίου ζωγραφικής και το αίσθημα περιπλάνησης που προσφέρει ένας ταξιδιωτικός οδηγός. Καλό σας ταξίδι.

Το Colour Crete - An Inspiring Travel Guide είναι ένας εναλλακτικός ταξιδιωτικός οδηγός, ο οποίος συνδυάζει τη χαλαρωτική αίσθηση ενός βιβλίου ζωγραφικής και το αίσθημα περιήγησης που προσφέρει ένας ταξιδιωτικός οδηγός. Στον οδηγό συμπεριλαμβάνονται σκίτσα από πόλεις, χωριά, αρχαιολογικούς χώρους, αξιοθέατα, μνημεία, έργα τέχνης, κ.ά. τα οποία αναδεικνύουν την ατμόσφαιρα της Κρήτης και ταυτόχρονα προσφέρουν τη δυνατότητα στον επισκέπτη να τα χρωματίσει. Το Colour Crete εμπνέει και προτρέπει τους επισκέπτες του νησιού, μικρούς και μεγάλους, να χρωματίσουν με το δικό τους τρόπο το ταξίδι τους, κάνοντας το μοναδικό!

Κείμενο: Αβροκώμη Ζαβιτσάνου, Βασιλική Τζώρα
Εικονογράφηση: Αβροκώμη Ζαβιτσάνου, Βασιλική Τζώρα
Γραφιστική επιμέλεια: Δανάη Σαργολόγου
Γλώσσα: Δίγλωσση έκδοση, ελληνικά, αγγλικά
Μετάφραση στα αγγλικά: Μαριάννα Καπλατζή
Πρώτη έκδοση: Ιούνιος 2017
Σελίδες: 108
Μαλακό εξώφυλλο: Bristol 300 gr.
Χαρτί σώματος: Λευκό γραφής 140 gr.
Διαστάσεις προϊόντος: 18 x 19 x 1 εκ.
Βάρος: 290 gr.
Τιμή χονδρικής πώλησης: 7 ευρώ (προ Φ.Π.Α.)
Ενδεικτική τιμή λιανικής πώλησης: 14,95 ευρώ
Τα έξοδα μεταφοράς επιβαρύνουν απο κοινού αποστολέα και παραλήπτη.

Colour Greece - The Colouring Travel Guides
Πανοράματος & Κυκλαδων 1 - 19003 Μαρκόπουλο
6937204022 / 6942989005
www.colourgreece.com
info@colourgreece.com





Chania

One of the most picturesque and ancient cities in Greece! Explore its history as you walk through the narrow stone-paved streets in the old town, note the variety of styles in architecture and stroll through its beautiful neighbourhoods.

➤ *The colourful Venetian Harbour of Chania, full of monuments of different eras is breath-taking especially at sunset!*

Χανιά

Μία από τις πιο γραφικές και αρχαιότερες πόλεις της Ελλάδας! Ξετυλίξτε το νήμα της ιστορίας της περπατώντας στα πλακόστρωτα σοκάκια της παλιάς πόλης, παρατηρήστε τα ποικίλα αρχιτεκτονικά στυλ και περιηγηθείτε στις όμορφες συνοικίες.

➤ *Το πολύχρωμο ενετικό λιμάνι των Χανίων, γεμάτο μνημεία από διαφορετικές περιόδους, θα σας ενθουσιάσει ιδιαίτερα κατά τη δύση του ηλίου!*





Cretan cheese pies | ‘Kalitsounia’

Ingredients: Flour, salt, olive oil, tsikoudia, water, eggs, cheese mixture (mizithra, anthotyro, tyromalama).

Directions: Prepare the dough with the flour, the olive oil, the tsikoudia, the water and the salt. In a bowl, add the eggs to the cheese mixture. Roll out the dough into a thin sheet and cut out into 10 cm diameter circles. Take one spoonful of the filling and place it in each piece, pressing with your fingers on top to close the dough. Fry in very hot oil.

Καλιτσούνια

Υλικά: αλεύρι, αλάτι, ελαιόλαδο, τσικουδιά, νερό, αυγά, μείγμα τυριών (μυζήθρα, ανθότυρο, τυρομάλαμα).

Εκτέλεση: Φτιάχνετε τη ζύμη με το αλεύρι, το ελαιόλαδο, την τσικουδιά, το νερό και το αλάτι. Σε ένα δοχείο ανακατεύετε το μείγμα τυριών και τα αυγά. Ανοίγετε ένα φύλλο και το κόβετε σε κύκλους διαμέτρου 10 εκ. Τοποθετείτε μια κουταλιά από τη γέμιση σε κάθε κομμάτι και με τα δάχτυλά σας πιέζετε τη ζύμη κλείνοντας τη γέμιση στο εσωτερικό. Τηγανίζετε σε καυτό λάδι.

lets cook!

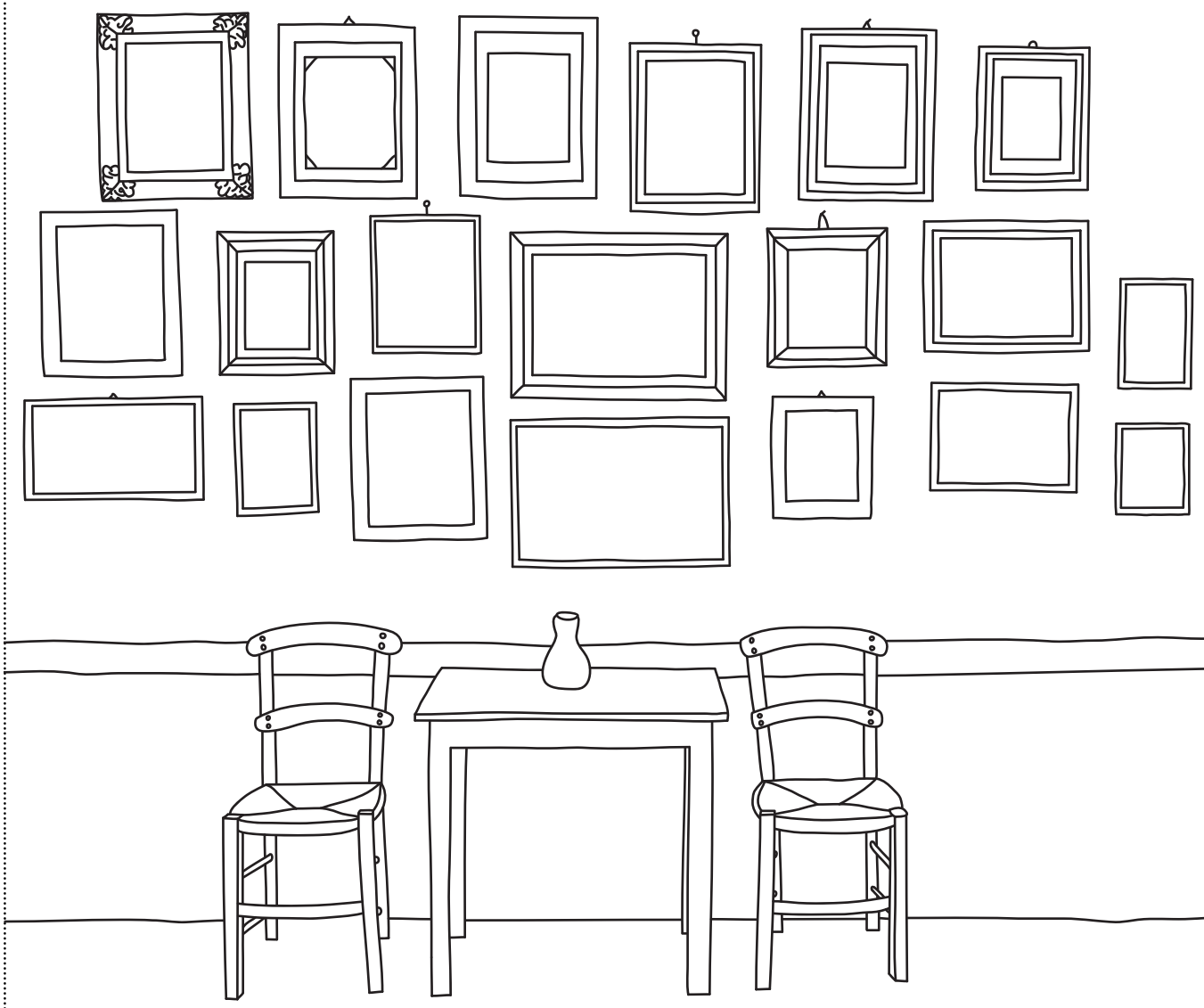


Ανογεία

In this village, perched on a high spot on Mount Psiloritis, you will experience the authentic atmosphere of Crete. This is a proud land, as its inhabitants participated in almost all liberation struggles, and a place closely tied to tradition, music and folk art. Visit the residence of the great lyre performer Nikos Xylouris, walk around the streets, admire the coloured woven fabrics in the shops and enjoy a coffee in one of the traditional cafes.

Ανώγεια

Σκαρφαλωμένο σε ψηλό, ανώγειο τόπο στον Ψηλορείτη, το χωριό αυτό θα σας μεταφέρει στην ατμόσφαιρα της αυθεντικής Κρήτης. Τόπος υπερήφανος, καθώς οι κάτοικοί του συμμετείχαν σχεδόν σε όλους τους απελευθερωτικούς αγώνες, στενά δεμένος με την παράδοση, τη μουσική και τη λαϊκή τέχνη. Επισκεφτείτε την κατοικία του σπουδαίου λυράρη Νίκου Ξυλούρη, περπατήστε στα σοκάκια του χωριού, θαυμάστε τα χρωματιστά υφαντά στα καταστήματα και πιείτε καφέ σε ένα από τα παραδοσιακά καφενεία.



Phaistos

Surrounded by high mountains, Phaistos is built in the Messara valley, on a low hill. It was one of the most important centres of the Minoan civilization, where, according to the myth, Rhadamanthus, son of Zeus and Europe, brother of Minos, reigned.

► The Phaistos disk, the most impressive sample of hieroglyphic Minoan writing, was found in a room of the Phaistos Palace and has not yet been decrypted.

Φαιστός

Περιτριγυρισμένη από ψηλά βουνά, η Φαιστός είναι χτισμένη στην κοιλάδα της Μεσαράς, επάνω σε έναν χαμηλό λόφο. Πρόκειται για ένα από τα πιο σημαντικά κέντρα του Μινωικού πολιτισμού, όπου σύμφωνα με τον μύθο βασίλεψε ο Ραδάμανθυς, γιος του Δία και της Ευρώπης, αδελφός του Μίνωα.

Ο δίσκος της Φαιστού, το πιο εντυπωσιακό δείγμα ιερογλυφικής μινωικής γραφής, βρέθηκε σε ένα δωμάτιο του ανακτόρου της Φαιστού και ακόμη δεν έχει αποκρυπτογραφηθεί.



About Us

Η **Αβροκώμη Ζαβιτσάνου** είναι αρχιτέκτονας, απόφοιτος του Τμήματος Αρχιτεκτόνων Μηχανικών του Πανεπιστημίου Θεσσαλίας και συντηρήτρια αρχαιοτήτων και έργων τέχνης, απόφοιτος της Σχολής Γραφικών Τεχνών και Καλλιτεχνικών Σπουδών του Τ.Ε.Ι. Αθήνας. Κατέχει μεταπτυχιακό δίπλωμα στην Πολιτιστική διαχείριση από το Πάντειο Πανεπιστήμιο, και σήμερα είναι υποψήφια διδάκτορας του Τμήματος Αρχιτεκτόνων Μηχανικών του Πανεπιστημίου Θεσσαλίας. Ζει και εργάζεται στην Πάτρα και στην Αθήνα.

Η **Βασιλική Τζώρα** είναι αρχιτέκτονας, απόφοιτος του Τμήματος Αρχιτεκτόνων Μηχανικών του Πανεπιστημίου Θεσσαλίας και πτυχιούχος του Τμήματος Εσωτερικής Αρχιτεκτονικής, Διακόσμησης και Σχεδιασμού Αντικειμένων, της Σχολής Γραφικών Τεχνών και Καλλιτεχνικών Σπουδών του Τ.Ε.Ι. Αθήνας. Ζει και εργάζεται στην Αθήνα.

Στόχος του εκδοτικού εγχειρήματος **Colour Greece** είναι η δημιουργία μιας νέας τάσης στο πεδίο των ταξιδιωτικών οδηγών, προσφέροντας τη δυνατότητα ενός εναλλακτικού τρόπου ανάγνωσης και περιήγησης διαφόρων περιοχών της Ελλάδας. Οι ταξιδιωτικοί οδηγοί Colour Greece απευθύνονται στο τουριστικό αλλά και στο εγχώριο κοινό και σε ένα ευρύ φάσμα ηλικιών, από παιδιά έως ενήλικες με ενδιαφέρον για τη ζωγραφική.

Για οποιαδήποτε διευκρίνιση/ πληροφορία παρακαλούμε επικοινωνήστε μαζί μας.

Colour Greece -The Colouring Travel Guides
Πανοράματος & Κυκλαδων 1 - 19003 Μαρκόπουλο
Βασιλική Τζώρα 6942989005
Αβροκώμη Ζαβιτσάνου 6937204022
www.colourgreece.com
info@colourgreece.com